

**Mintatanterv**  
**a bölcsészettudományi, egyházi, jogi, gazdasági, műszaki, európai uniós és**  
**társadalomtudományi szakfordítói és műfordítói (választható idegen**  
**nyelvek: angol, francia, holland, japán, kínai, német nyelv)**  
**szakirányú továbbképzéshez (1 nyelven)**

(levelező)

**Érvényes:**  
**2013/2014. tanévtől**

Jelleg	Tantárgy	Kód	Előfelt. kódja	Félévek		
				Kontaktóraszám / követelmény / kredit		
				1	2	3
<b>Elméleti alapozó modul: 18 kredit</b>						
K	Gazdasági alapismeretek	FORDL 1110	–	10/v/3		
K	Jogi alapismeretek	FORDL 1120	–	10/v/3		
K	Európai Uniós ismeretek	FORDL 1210	–		10/v/3	
K	Interkulturális kommunikáció	FORDL 1220	–		10/v/3	
K	Nemzetközi kapcsolatok és intézmények	FORDL 1130	–	10/v/3		
K	Nemzetközi protokoll és etikett	FORDL 1310	–			10/v/3
<b>Összesen: 18 kredit</b>				<b>30/9</b>	<b>20/6</b>	<b>10/3</b>
<b>Gyakorlati alapozó modul: 14 kredit</b>						
K	Nyelvfejlesztés I.	FORDL 2111 a, n, f, h, j, k **	–	20/é/4		
	Nyelvfejlesztés II.	FORDL 2211 a, n, f, h, j, k	–		20/é/4	
K	Nyelvhelyesség, nyelvi normativitás	FORDL 2131	–	5/é/2		
K	Kontrollszerkesztés, szerkesztés	FORDL 2311	–			10/é/2
K	Számítógépes fordítás	FORDL 2321	–			10/é/2
<b>Összesen: 14 kredit</b>				<b>25/6</b>	<b>20/4</b>	<b>20/4</b>
<b>Fordítási alapozó modul: 20 kredit</b>						
K	Fordításelmélet	FORDL 3110	–	5/v/2		
K	Fordítástechnika I. (AB)***	FORDL 3121a, n, f, h, j, k	–	10/é/3		
K	Fordítástechnika II. (BA)	FORDL 3131a, n, f, h, j, k	–		10/é/3	
K	Fordítási gyakorlatok I. (AB)	FORDL 3141 a, n, f, h, j, k	–	10/é/3		

K	Fordítási gyakorlatok 2. (BA)	FORDL 3142 a, n, f, h, j, k	–	10/é/3		
K	Fordítási gyakorlatok 3. (AB)	FORDL 3241 a, n, f, h, j, k	–		10/é/3	
K	Fordítási gyakorlatok 4. (BA)	FORDL 3242 a, n, f, h, j, k	–		10/é/3	
	<b>Összesen: 20 kredit</b>			<b>35/11</b>	<b>30/9</b>	
<b>Szaknyelvi fordítás: 12 kredit</b>						
K	Szaknyelvi fordítás 1. (gazdasági és műszaki)	FORDL 4311 a, n, f, h, j, k	–		10/é/3	
K	Szaknyelvi fordítás 2. (jogi)	FORDL 4321 a, n, f, h, j, k	–		10/é/3	
K	Szaknyelvi fordítás 3. (társadalomtudományi és EU-s)	FORDL 4411 a, n, f, h, j, k	–			10/é/3
K	Szaknyelvi fordítás 4. (bölcészettudományi és egyházi)	FORDL 4421 a, n, f, h, j, k	–			10/é/3
	<b>Összesen: 12 kredit</b>				<b>20/6</b>	<b>20/6</b>
<b>Választható fordítási modulok: 12 kredit</b>						
<b>Választható 1: Műfordítás</b>						
KV	Műfordítás-elmélet	FORDL 4350	–	10/v/3		
KV	Műfordítás I.	FORDL 4351 a, n, f, h, j, k	–		10/é/3	
KV	Műfordítás II.	FORDL 4352 a, n, f, h, j, k	–			10/é/3
KV	Műfordítás III.	FORDL 4353 a, n, f, h, j, k	–			10/é/3
	<b>Összesen: 12 kredit</b>			<b>10/3</b>	<b>10/3</b>	<b>20/6</b>
<b>Választható 2: pl. gazdaságo, jogi, EU-s szaknyelv modul</b>						
KV	Szaknyelvi szövegek 1.	FORDL 4312 a, n, f, h, j, k	–		10/é/3	
KV	Szaknyelvi szövegek 2.	FORDL 4322 a, n, f, h, j, k	–		10/é/3	
KV	Szaknyelvi szövegek 3.	FORDL 4412 a, n, f, h, j, k	–			10/é/3
KV	Szaknyelvi szövegek 4.	FORDL 4422 a, n, f, h, j, k	–			10/é/3
	<b>Összesen: 12 kredit</b>				<b>20/6</b>	<b>20/6</b>
K	<b>Záródolgozati szeminárium</b>	FORDL 5991 a, n, f, h, j, k	–		<b>10/é/3</b>	
K	<b>Záródolgozat</b>	FORDL 5999	–			<b>11</b>
	<b>Összesen: 90 kredit</b>			<b>100/29 v. 90/26</b>	<b>110/31 v. 120/34</b>	<b>70/30 v. 70/30</b>

Összesítés	Félévek		
	1	2	3
Összes óraszám	100 v. 90	110 v. 120	70
Vizsgák száma	5	2	1
Félévközi jegyek száma	4	7	6
Összes felkínált kredit	29	37	36
Javasolt kreditmennyiség	29 v. 26	31 v. 34	30

\*\*a = angol, n = német, f= francia, h = holland, j = japán, k= kínai

\*\*\* A nyelv = anyanyelv; B nyelv = egyik idegen nyelv; C nyelv = másik idegen nyelv